

Sanjaya said :

Having heard that speech of Keshava, the diademed one ( Arjuna ), with joined palms, trembling, prostrated himself, and again addressed Krishna in a choked voice, bowing down, overwhelmed with fear.

अर्जुन उवाच ॥

स्थाने हृषीकेश तव प्रकीर्त्या

जगत्प्रहृष्यत्यनुरज्यते च॥

रक्षांसि भीतानि दिशो द्रवन्ति

सर्वे नमस्यन्ति च सिद्धसंघाः ॥३६॥

XI. 36.

अर्जुनः Arjuna उवाच said :

हृषीकेश O Hrishikesha तव thy प्रकीर्त्या in praise जगत् the world प्रहृष्यति is delighted अनुरज्यते rejoices च and रक्षांसि Rákshasas भीतानि in fear दिशः to all quarters द्रवन्ति fly सर्वे all सिद्धसंघाः the hosts of Siddhas च and नमस्यन्ति bow (to thee) स्थाने it is meet.

Arjuna said :

It is meet, O Hrishikesha, that the world is delighted and rejoices in Thy praise, that Rákshasas fly in fear to all quarters and all the hosts of Siddhas bow down to Thee in adoration.

कस्माच्च ते न नमेरन्महात्मन्

गरीयसे ब्रह्मणोऽप्यादिकर्त्रे ॥

अनन्त देवेश जगन्निवास

त्वमक्षरं सदसत्तत्परं यत् ॥३७॥